

Beata Katarzyna Jędryka

Podróżnik





© Copyright by
Fundacja na rzecz Wspierania i Rozwoju Szkół Polonijnych
Instytut Polonistyki Stosowanej Wydział Polonistyki UW

Warszawa 2018

ISBN 978-83-953189-9-3

Autor

Beata Katarzyna Jędryka

Konsultacje metodyczne

Grzegorz Bąbiak

Redakcja

Dorota Andraka

Projekt okładki

Beata Katarzyna Jędryka, Andrzej Zawadzki

Skład i łamanie

Andrzej Zawadzki

Zdjęcia

encyklopedia.pwn.pl, Wikipedia, ipsb.nina.gov.pl, dzieje.pl

Podróżnik

Beata Katarzyna Jędryka

Imię:

Szkoła:

Klasa:



INSTYTUT
POLONISTYKI
STOSOWANEJ

Informacje dla nauczycieli i rodziców

1

Książeczka adresowana jest do uczniów szkół polonijnych i służy przede wszystkim rozwijaniu umiejętności czytania, kiedy język polski jest językiem obcym lub językiem drugim.

2

Z książeczką dzieci mogą pracować razem z nauczycielem lub z rodzicami, ale także mogą robić to samodzielnie.

3

Czytanie książeczki oraz wykonywanie zadań trzeba dostosować do umiejętności językowych dziecka. Wszystko można zrobić w trakcie jednego wieczoru lub jednego weekendu. Pracę z tekstem także można rozłożyć w czasie – codziennie czytać wybrany fragment i rozwiązywać dołączone ćwiczenia.

4

Jeżeli nauczyciel lub rodzic decyduje się na wspólne czytanie, praca z tekstem powinna wyglądać następująco. **Krok pierwszy**, przyglądamy się obrazkowi, który jest po lewej stronie. Rozmawiamy z dzieckiem o tym, co widzi na fotografii. **Krok drugi**, czytamy tekst pod zdjęciem. Najpierw wyjaśniamy słowa, które są dla dziecka niezrozumiałe. Następnie czytamy tekst. Od samego początku warto, żeby dziecko zaczęło czytanie jako pierwsze. Jeżeli ma problem z odczytaniem tekstu, pomagamy mu. **Krok trzeci**, dziecko samodzielnie lub z naszą pomocą wykonuje zadania umieszczone po prawej stronie.

5

Po przeczytaniu całej książeczki utrwalamy słownictwo, analizując słowniczek obrazkowy.

Bibliografia

1. Olszewska-Dyoniziak Barbara, *Bronisław Malinowski : twórca nowoczesnej antropologii społecznej*, Zielona Góra 1996.
2. Malinowski Bronisław, *Dziennik w ścisłym znaczeniu tego wyrazu*, Kraków 2002.
3. Young Michael W., *Bronisław Malinowski : odyseja antropologa, 1884–1920*, Warszawa 2008.



Bronisław Malinowski. Źródło: encyklopedia.pwn.pl

Bronisław Malinowski urodził się 7 kwietnia 1884 roku w Krakowie. Był polskim antropologiem społecznym i ekonomistą. Jego pasją były podróże. Interesował się religią oraz socjologią.

**Napisz, kim był
Bronisław Malinowski.**

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Stanisław Witkiewicz. Przyjaciół Bronisław Malinowskiego. Źródło: Wikipedia.

Bronisław studiował na Uniwersytecie Jagiellońskim, a potem wyjechał na dalsze studia do Londynu. W 1914 roku, razem ze swoim przyjacielem, pisarzem, malarzem i fotografem Stanisławem Witkiewiczem, zorganizował wyprawę do Nowej Gwinei – wyspy na Oceanie Spokojnym.

Napisz, jak nazywał się przyjaciel Bronisława Malinowskiego i czym się zajmował.

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Skrzynia, inaczej kufer.

Bronisław Malinowski i Stanisław Witkiewicz starannie przygotowywali się do swojej wyprawy. Zabrali ze sobą dużo potrzebnych i niepotrzebnych rzeczy. Wszystko zapakowali w 24 olbrzymie drewniane skrzynie.

**Napisz, jak przyjaciele
przygotowywali się do wyprawy.**

[illegible]



Zegar ścienny.

Do jednej ze skrzyń zapakowali namiot, podłogę do namiotu, składaną wannę, składaną umywalkę ze zbiornikiem, parasol od słońca, a nawet zegar ścienny.

Napisz, co spakowali do jednej ze skrzyń.

[illegible]



Menażka. Metalowe naczynie używane zamiast talerza.

W innej skrzyni znalazły się: scyzoryki, menażki, tylko jedna szczoteczka do zębów, dżemy i suchary. Przyjaciele zrobili zapasy jedzenia. Zabrali ze sobą konserwy mięsne i rybne.

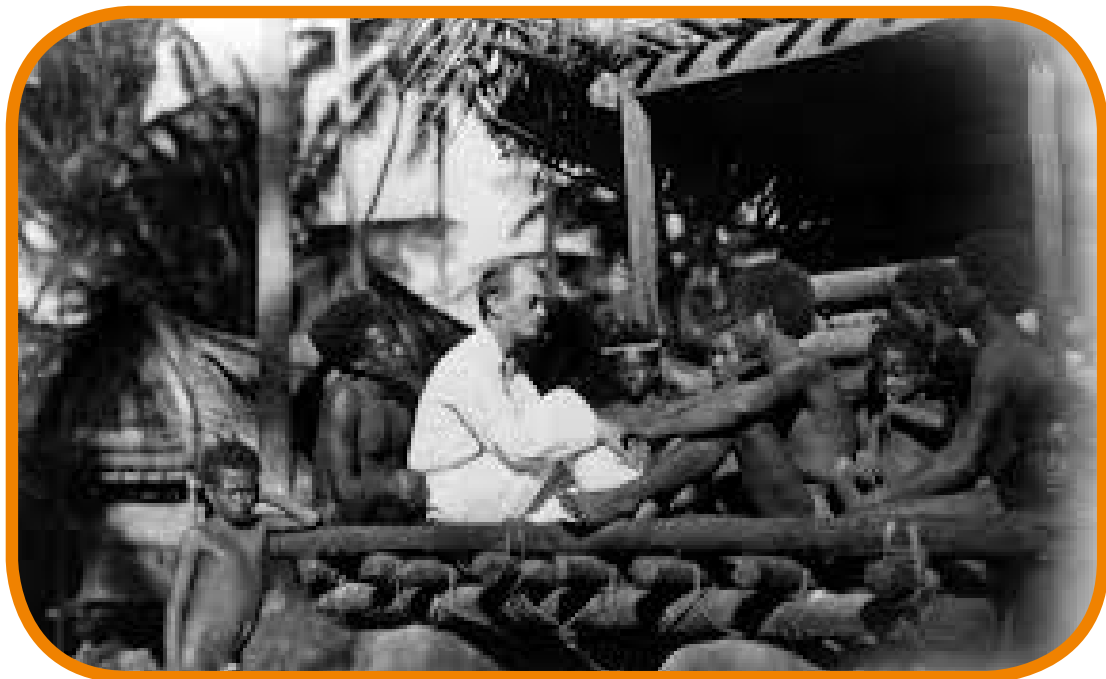
**Narysuj to, co znalazło się
w drugiej skrzyni podróżników.**



*Bronisław Malinowski na Wyspach Tribrandzkich w 1918 roku.
Źródło: Wikipedia.*

Malinowski i Witkiewicz w latach 1914–1920 odwiedzili Papuę Nową Gwineę oraz wyspy Tribranda. Prowadzili tam obserwację mieszkańców. Była to nowa forma badań naukowych – badania terenowe.

[illegible]



Bronisław Malinowski podczas badań. Źródło: www.ipsb.nina.gov.pl.

Badania terenowe polegały na dokładnym obserwowaniu mieszkańców podczas ich codziennego życia. Bronisław Malinowski wszystko to, co zobaczył, zapisywał, a nawet rysował. Dlatego w jego bagażu znalazły się 24 stukartkowe notesy, 10 notatników i 4 bloki rysunkowe.

[illegible]



Bolzano w północnych Włoszech. Źródło: Wikipedia.

Po powrocie z podróży do Anglii, Bronisław Malinowski zaczął spisywać swoje obserwacje. Dużo czasu spędził w północnych Włoszech w malowniczej miejscowości Bolzano. Kupił tam nawet dom, który do tej pory należy do rodziny.

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



Bronisław Malinowski. Źródło: dzieje.pl.

Bronisław Malinowski za swoje przełomowe badania antropologiczne w 1936 roku otrzymał doktorat honoris causa Uniwersytetu Harvarda w Bostonie. Od tej pory zatrzymał się na dłużej w Stanach Zjednoczonych. Zaczął pracę na Uniwersytecie Yale. Został tam aż do swojej śmierci w 1942 roku. Zmarł w New Haven. Miał 58 lat.

Rozwiąż quiz.

1. Bronisław Malinowski urodził się w

..... ■

a) Bostonie b) Londynie c) Krakowie

2. Jego najlepszy przyjaciel był

..... ■

a) mechanikiem b) malarzem c) reporterem

3. Malinowski i Witkiewicz zabrali ze sobą

..... skrzynie.

a) 22 b) 23 c) 24

4. W jednej ze skrzyń była składana

..... ■

a) toaleta b) kuchnia c) wanna

5. Podróżnicy w konserwach mieli

..... ■

a) dżem b) suchary c) mięso

6. Malinowski prowadził badania
..... .

a) traktorem b) taranem c) terenowe

7. Badacz zabrał ze sobą notesy, które miały
..... kartek.

a) 50 b) 100 c) 150

8. Malinowski kupił dom
..... .

a) w Anglii b) w Polsce c) we Włoszech

9. Malinowski otrzymał doktorat honoris causa
w

a) 1942 roku b) 1936 roku c) 1939 roku



ISBN 978-83-953189-9-3

© Copyright by
Fundacja na rzecz Wspierania i Rozwoju Szkół Polonijnych
Instytut Polonistyki Stosowanej Wydział Polonistyki UW

Warszawa 2018